

英 汉
水利水电
技术词典

第二版

AN ENGLISH-CHINESE
DICTIONARY
OF HYDRAULIC
AND HYDROELECTRIC
TECHNOLOGY

Second Edition

英汉水利水电技术词典

第二版

***AN ENGLISH-CHINESE
DICTIONARY
OF HYDRAULIC
AND HYDROELECTRIC
TECHNOLOGY***

Second Edition

水利电力出版社

内 容 提 要

本词典选收了水利水电技术方面的英语词汇 7 万余条。它包罗了水文及水资源, 防洪治河, 河流泥沙, 水利勘测, 工程地质与水文地质、水利规划, 水工建筑物, 农田水利与水土保持, 水力发电, 水利水电工程施工, 水利管理, 水利水电技术经济, 环境水利, 水力学, 岩土力学, 工程力学, 工程结构, 建筑材料, 水力机械与金属结构, 航道与港口工程, 城市给水排水, 电工学及电气设备, 电子学及自动控制, 计算机技术, 土木建筑等近 30 个学科的词汇。还注意选收了由于技术和语言的发展而产生的许多新词。

本词典可供水利水电及其他有关专业的科技人员、大专院校师生使用。

英汉水利水电技术词典

(第二版)

张泽祯 主编

*

水利电力出版社出版、发行

(北京三里河路 6 号)

各地新华书店经售

水利电力出版社印刷厂印刷

*

787×1092 毫米 32 开本 26.75 印张 1500 千字

1981 年 2 月第一版 1981 年 2 月北京第一次印刷

1990 年 9 月第二版 1990 年 9 月北京第二次印刷

印数 30401—37140 册

ISBN 7-120-01202-9 / TV · 399

定价 19.00 元

主要编审人员名单

编委会

主编 张泽祯

副主编 金泰来 蒋国澄

编委 (以姓氏笔划为序)

史梦熊 汪景琦 汝乃华 杨森松 陈厚群 周志德 金泰来

张泽祯 张恩民 黄荣翰 蒋国澄

编委会办公室秘书 王显光

审定 潘家铮

审稿(以姓氏笔划为序)

王礼先 王礼育 王瑞云 龙毓騤 叶水庭 吕宏基 许志方

李远义 李肇祥 杨国炜 肖煥雄 汪 洋 陈祖安 林汝长

张文正 张蔚榛 夏震寰 徐恭禄 郭建钦 梁 鉴 戴庆忠

国际音标标注 汪 洋 王瑞云

国际音标审校 朱鑫茂

责任编辑 谢丁陵 赵洁群 段杰辉 薛占群

计算机辅助编辑和排版 汪 敏 李忠胜

技术设计 宫长平 金鸿基

封面设计 赵景伟

ABE 03/02

第二版前言

本词典的第一版书名为《英汉水利水电工程词典》，是1981年由水利出版社出版的。随着科学技术的发展，原词典已不能满足广大读者的需要。自1986年底起，水利电力出版社组织成立了编委会，对原词典做了较大规模的修订工作。新词典的收词不仅限于工程方面，故将“工程”更名为“技术”。因此有了现在这部新的《英汉水利水电技术词典》（第二版）的问世。

修订工作历时3年，其宗旨是：力求做到“全、新、实用”。全，即收词全，争取包罗水利水电技术主要学科的最常用词汇，以及与主要学科直接有关的其他学科的词汇。新，即收入新的词汇，包括新兴学科，如生态环境、水利经济，以及遥感、自控和计算机技术等方面的词汇；还包括由于技术及语言发展而产生的新词汇和原有词汇的新译称。实用，即从满足广大读者的需要出发，尽量多收入水利水电技术中常用的专业词汇；在编排体例上，采用主体词编排法，对每一主体词都标注国际音标，并增加书眉。此外，我们在译称的规范化方面也做了大量工作。

原词典收词57000余条，经删除12000余条，增补25000余条，修改23000余条，最后，新词典共收词70000余条。附录也由原来的2个增加到6个。

词典完稿后，水利电力出版社聘请国内有关的专家学者，分别对各个专业的词汇进行了认真的审校。在此基础上，张泽桢主编及金泰来、蒋国澄副主编进行了全书的统稿。最后，请潘家铮同志终审定稿。

本词典的出版，得到了水利水电科学研究院和水利电力出版社等许多单位和同志的大力支持。张文正、戴庆忠、吕宏基、李远义、李肇祥、杨国炜、龙毓騤、林汝长、金炎、张蔚榛、许志方、梁鉴、

肖焕雄、王礼育、王礼先等同志提供了部分词汇，给予了很大帮助。水利电力出版社运用计算机数据处理技术，辅助词典的编辑和排版，为词典的编纂提供了便利条件。熊思政、周恩济等同志在词典的审阅过程中做了许多工作。高晓云同志为本词典的编纂做了核对词条等许多具体工作。在此一并致谢。

在编纂过程中，我们虽然尽了努力，但由于水平所限，这部《英汉水利水电技术词典》仍会存在一些疏漏甚至谬误。欢迎读者批评指正。

《英汉水利水电技术词典》编委会

1990年1月于北京

第一版前言

当前,我国的社会主义革命和社会主义建设已经进入了一个新的发展时期。水利水电战线上的广大职工同全国人民一样,在坚持自力更生为主的同时,正努力学习国外的先进科学技术,以加速实现我国的四个现代化。为了给大家提供阅读外国文献的方便,我们组织编纂了这本词典。

本词典的初稿系由潘家铮、汝乃华、唐寿同、朱滋澧等同志在原水利电力部上海勘测设计院党委的支持下编纂的,经反复审查,多方增补,才最后定稿。在词典的词汇增补和审定过程中,得到了许多单位的大力支持和协助。先后参加本词典各项工作的有:长江流域规划办公室,水利部、交通部南京水利科学研究所,水利部天津勘测设计院第一勘测设计总队,电力工业部第二工程局、第九工程局、华东勘测设计院、东北勘测设计院,江西省水利水电勘测设计院,陕西省水利科学研究所,华北水利水电学院,武汉水利电力学院,华东水利学院,大连工学院,天津大学,以及新疆喀什地区水利局等。此外,我们还收到了许多单位和个人寄来的词汇,就不在此一一列举了。对于各单位领导和同志们的热情支持,谨表示我们的深深谢意。

在词典的编纂过程中,我们较广泛地参考了国内外的有关文献资料,特别是参考了国外一些新近出版的专业词典,力求能满足读者的实际需要。但是,限于人力、时间和水平,在词典的选材和注释等方面,可能还存在着不少缺点和错误,衷心希望大家在使用过程中多多提出意见,以便再版时改正。

编 者

1978年12月

体例说明

一、选词范围及原则

1. 选词范围

(1) 水利水电专业的主要学科：水文及水资源，防洪治河，河流泥沙，水利勘测，工程地质与水文地质，水利规划，水工建筑物，农田水利与水土保持，水力发电，水力机械与金属结构，水利水电工程施工，水利管理，水利水电技术经济，环境水利，航道与港口工程，城市给水排水等。

(2) 水利水电专业的基础学科及与水利水电专业有关的其他学科：水力学，岩土力学，工程力学，工程结构，建筑材料，电工学及电气设备，电子学及自动控制，计算机技术，土木建筑等。

(3) 其他学科：数学，物理，化学，气象，地理，土壤农作，经济贸易等。

(4) 附录：附录五、附录六一般限于收入有英语译称的国外机构团体和学术刊物。

2. 选词原则

主要学科的词汇优先选取，力求收全。基础学科和有关学科一般选用基本、常用及与水利水电专业直接有关的词汇。其他学科则选用水利水电专业书刊中最常见的词汇。

收词以专业名词及专业名词词组为主，兼收专业缩略语。水利水电专业书刊中常见的及有特定含意的动词、形容词，也适当收入。以人名、地名命名的公式、方法、定理、系数等，只收重要且与水利水电专业密切相关的，其他概不收入。

还注重直接从英文科技图书及杂志上选收新词。

词目的译称则以科技及水利水电专业的内容为主，日常生活及其他方面的译称均不列出。例如：

milk [milk] 浆, 液

还有一个译称“牛奶”, 则不列。

二、编排

1. 采用主体词编排法

主体词用黑体按字母顺序排列, 其中外来语排斜体; 词组按字母顺序排列在有关主体词下, 词组中的主体词用“~”代替。例如:

flood [flʌd] 洪水; 洪水量; 泛滥, 淹没; 涨潮

annual ~ 常年洪水, 年洪水量

design ~ 设计洪水

词组中主体词需变为复数形式时, 均按英文规定分别在词尾加“s”、“es”或删“y”加“ies”, 即“~s”、“~es”、“~ies”; 主体词第一个字母须大写时, 除将第一个字母大写后, 其余仍用“~”代替。例如, 以 **age** 为主体词的词组 Great Ice Age 写作 Great Ice A~。

对词组中主体词变为“ing”形式, 须删除词尾“e”的, 也只采用“~ing”表示。

2. 主体词词类

主体词为名词时不注词类, 为动词或形容词时, 分别用 *v.*、*a.* 表示, 注在译称之前。如同一词目同时收入动词、形容词、名词三种词类时, 则按动词、形容词、名词的顺序列出。例如:

cramp [kræmp] *v.* 夹紧, 固定, 约束 *a.* 紧缩的, 狹窄的 *n.* 夹钳, 蚂蝗钉; 约束

当译称在动词和名词词类下完全相同时, 用下面方式表示:

tumult ['tju:məlt] *v. n.* 骚动, 混乱(水流的)

3. 英文同义词处理

英文拼写不同, 但中文译称完全相同的单词, 只在常用的英文单词后注明译称, 其他的不注译称, 而用等号列出对应的常用英文单词。例如:

conveyer [kən'veɪə] 输送机, 输送器, 运输机

conveyor = **conveyer**

4. 符号及标点

六角括号“〔 〕”用于括起英文拼写、国际音标及中文译称中可省略的部分。

圆括号“()”用于括起对译称的解释性说明或该译称所对应的缩略语。

尖括号“〈 〉”用于注明词条所属专业。本词典对不同专业有不同意义或专业性较强的词目均予注出，所用专业略语如下：

〈地〉—工程地质	〈电〉—电力技术和电子技术
〈测〉—测绘	〈气〉—气象
〈化〉—化学	〈天〉—天文
〈数〉—数学	〈计〉—计算机技术

同一词目意义相近的几个译称之间用逗号“，”隔开，意义属不同领域的译称之间用分号“；”隔开。例如：

tag [tæg] *v.* 加标签；用同位素标记 *n.* 罐(金属的)；标签；
〈计〉特征[位]；辅助信息；电缆终端

三、注音

本词典采用国际音标注音。音标位于主体词之后，用方括号括起。重读音节符号“'”标在重读音节的左上方；有次重读音节时，次重音符号“,”标在该音节的左下方。例如：

photoelectric ['fəutəui'lektrik]

同一词条，英美读音对应差异不大者，只注英音，差异大者，则分别注出。英音在前，美音在后，二者用“，”隔开。例如：

schedule ['ʃedju:l, 'skedju:l]

同一词条，若词类不同，发音或重音不尽相同时，则分别注音并标明词类。例如：

minute [maɪ'njʊ:t] *a.* 精细的，微小的 ['mɪnɪt] *n.* 瞬时；分钟；分(角度的)

缩写词不注音。

目 录

第二版前言

第一版前言

体例说明

正文	1~815
附录一 英汉译音表	818
附录二 用于构成十进倍数和分数单位的词头	820
附录三 希腊字母表	821
附录四 地质年代及地层顺序表	822
附录五 常见国外机构团体名称	824
附录六 常见国外学术刊物名称	838

(

A

A

- A**
- ampere 安(培)(电流单位)
are 公亩(面积单位, 1 a = 100 m²)
atto 阿托, 极微微, 10⁻¹⁸
axis 轴线, 轴, 中轴
angstrom 埃(波长单位, 1 Å = 10⁻¹⁰m)
aa [ə'ɑ:] 块熔岩, 粗渣状熔岩
agglomerated ~ 集块熔岩
aa-field [ə'ɑ:fɪld] 块熔岩分布区
ab [æb] (波斯语)水; 河
abac [ə'bæk] 列线图, 诺模图
abaca [ə'bækə, ə:bə'ka:] 蕉麻, 马尼拉麻
abacterial [ə'bæk'tiəriəl] a. 无菌的
abacus [ə'bækəs] 算盘; 柱顶板
abamurus [ə'bə'mjʊrəs] 支墩块
abandon [ə'bændən] v. 废弃, 抛弃, 放弃, 舍去
abandonment [ə'bændənmənt] 摆荒; 放弃, 废弃; 委付
abas [ə:'ba:] 列线图, 诺模图
abate [ə'beit] v. 减少, 削弱, 降低, 消除; 废除, 中止, 撤消
abatement [ə'beitmənt] 减少, 削弱, 降低, 消除; 减低污染(法); 抑制, 中断, 失效; 废料, 刨花
air pollution ~ 消除空气污染
noise ~ 噪声抑制
pollution ~ 污染减轻, 污染消除
smoke ~ 除烟, 消烟
~ of water pollution 水污染的消除
- A-battery [ai'bætəri] A 电池(组)
- abat(t)is [ə'bətɪs] 构槎, 三角形木架透水坝; 障碍物, 鹿砦
- abat-vent [ə'beitvənt] 固定百叶窗; 通气帽; 障风装置
- abatvoix [ə:bə'vwɑ:] 吸音板, 消音板
- abaxial [ə'bæk'siəl] a. 轴外的, 离开轴心的, 远轴的
- ABC analysis bar charting 分析条件图法
- ABC automatic(al) bandwidth control 自动带宽控制
- ABC [eibis:i] 入门, 初步; 基础知识, 基本要素
- abele [ə'bi:l, 'eibl] 银白杨
- abend [ə'bend] 非正常结束
- aber ['æbə] (威尔特语)(两河)河口汇流点
- aberration [.æbə'reiʃən] 像差; (天)光行差; 偏差; 异常
- spheric(al) ~ 球面像差
- abeyance [ə'beɪəns] 中止, 暂缓, 停搁; 未定(指所有权)
- ability [ə'biliti] 能力, 性能, 本领, 才能, 技能; 效率
- academic(al) and professional ~ 学历与专业能力, 学历与资历
- initiating ~ 起爆能力, 起动能力
- innovation ~ 创新能力, 革新能力
- insulating ~ 绝缘能力
- retention ~ 持水力
- ~ to bargain 议价能力
- ~ to compete 竞争能力
- ~ to invest 投资能力
- ~ to pay 支付能力, 偿付能力
- abiocoen [eibaɪəu:sin] 无机生境
- abiogenesis [eibaɪəu'dʒenɪsɪs] 自然发生论, 无生源论
- abioseston [eibaɪəu'sestən] 非生物悬浮物
- abiotic [ə'bīətik] a. 非生物的, 无生命的
- ablastin [ə'blæstɪn] 抑菌素, 抑殖素
- ablation [əb'lɪʃən] 消融(作用); 冰面融化; 磨蚀(作用); 消蚀; 水力冲刷
- advective ~ 平流消融
- apparent ~ 视消融
- covered ~ 暗消融(冰碛下的)
- gross annual ~ 年总消融(量)(冰川的)
- net annual ~ 年净消融(量)(冰川的)
- radiation ~ 辐射消蚀, 辐射消融
- surface ~ 表面消融
- ablution [ə'blju:ʃən] 洗净, 清洗; 洗净液; 清除, 吹除
- abnormal [ə'b'nɔ:məl] a. 反常的, 异常的, 变态的

abnormality [ə'bno:r'mælitɪ] 异常, 反常; 畸形, 变态; 破坏, 违反; 紊乱

abnormity [ə'b'nɔ:mɪtɪ] 异常, 不规则, 畸形

aboideau [ə:bwa:'dəʊ] 挡潮闸, 水闸; 坎, 堤(加拿大习用)

abolition [.æbə'lɪʃən] 废除, 放弃, 取消, 撤消

aboriginal [.æbə'rɪdʒɪnl] a. 土著的, 原来的, 本地居民的 n. 土产, 本地居民

aborigines [.æbə'rɪdʒɪnɪz] 土著居民; 土生植物

abort [ə'bɔ:t] v. n. 天折; 故障, 失灵, 非正常结束, 作业流产; 失事

abovewater [ə'bʌv'wɔ:tə] a. 水面(上)的, 吃水线以上的

abrasibility [.ə'breɪdə'bilitɪ] 磨损性, 磨蚀性

abradant [ə'breɪdənt] a. 研磨用的 n. 研磨剂, 金刚砂

abrade [ə'bred] v. 磨掉, 磨去

abrasion [ə'breɪzən] 磨损, 磨蚀, 磨耗; 刺蚀; 海蚀, 波蚀; 水蚀

fluvial ~ 河流冲刷

glacial ~ 冰川磨蚀

ice ~ 冰磨蚀

lateral ~ 侧蚀, 旁蚀

specific(al) ~ 磨损率

water ~ 水(冲)蚀

wave ~ 波蚀

wind ~ 风蚀, 风力侵蚀

abrasive [ə'breɪsɪv] a. 磨耗的, 磨蚀的 n. 研磨剂, 研磨料

abrasivity [ə'brə:sɪvɪtɪ] 磨蚀度; 磨蚀强度

abrevoir [ə'b्रə'u'ver] 石块间隙缝(拱石或砌体的缝)

abri [æ'bri, ə'bri:] 山洞, 岩穴; 庇护所; 屏障; 防空洞

abridge [ə'brɪdʒ] v. 简化, 节略, 省略, 删节; 缩短, 摘要; 剥夺

abridg(e)ment [ə'brɪdʒmənt] 删节, 节略, 缩短; 摘要, 概略, 节本; 剥夺

abruption [ə'brʌpʃən] 拉断, 隔断, 断路, 断裂

ABS alkyl benzené sulfonate 烷基苯磺酸盐(工程塑料的一种)

Absafil [ə'bəsəfil] ABS 塑料

Absaglas [ə'bəsəglæs, ə'bəsəgləs] ABS 塑料

abscissa [ə'b'sɪsə] 横坐标

absence [ə'bɛnsə] 缺乏, 缺少; 缺席; 没有, 不存在

absolute [ə'æbsəlju:t] a. 完全的, 绝对的, 独立的, 无条件的

absorb [ə'b'sɔ:b] v. 吸收; 减振, 缓冲

absorbability [ə'bɔ:bə'bilitɪ] 吸收性; 吸收能力

absorbance = absorbancy

absorbancy [ə'b'sɔ:bənsɪ] 吸收率, 吸收系数

absorbate [ə'b'sɔ:beit] 被吸收物

absorbency [ə'b'sɔ:bənsɪ] 吸收能力, 吸收率

absorbent [ə'b'sɔ:bənt] a. 吸收的 n. 吸收剂, 吸收质, 吸收体

acoustic(al) ~ 吸声材料, 吸音材料

absorber [ə'b'sɔ:bə] 吸收器; 减振器, 缓冲器, 阻尼器; 吸收体, 吸收剂; 滤波器

air cushion shock ~ 气垫减震器

cylindrical(al) energy ~ 圆筒形消能器

energy ~ 能量吸收器, 消能器

permeable wave ~ 透水消波器

pneumatic shock ~ 压气减震器

resonant sound ~ 共振吸音器, 共鸣消音器, 谐振吸音体

spring shock ~ 弹簧减震器

vibration ~ 吸振器, 减振器

wave ~ 吸浪器, 消波器

absorptance [ə'b'sɔ:p'təns] 吸收比, 吸收系数

absorptiometer [əb'sɔ:pfi'omɪtə] 吸收光度计, 吸收比色计; 液体溶气计; 调液厚器

absorption [ə'b'sɔ:pʃən] 吸收(作用); 吸水(作用); 吸水, 吸水性

flood ~ 洪水收容, 洪水吸收

heat ~ 吸热; 吸热量

hygroscopic ~ 吸湿作用

noise ~ 噪声的吸收, 吸音

radiation ~ 辐射吸收(作用)

sound ~ 吸音, 声音吸收

specific(al) ~ 吸收率(材料的吸水能力)

specific(al) water ~ 吸水率

unit ~ 单位吸水量

~ by capillarity 毛细管吸收作用, 毛细管吸水作用

absorptivity [əb'sɔ:p'tivɪtɪ] 吸收率, 吸收

能力;吸湿性;吸热率;吸引率

acoustic [ə'koȯstɪk] ~ 吸音能力,声吸收系数
abstergent [ə'bste:dʒənt] 去垢剂,洗涤剂,去污粉

abstract [ə'bstrækt] v. 提取,除去;摘要,概括 [ə'bstrækt] a. 抽象的,理论上的
n. 提要,文摘

~ of title 产权说明书,产权摘要说明
书

abstraction [ə'bstrækʃən] 提取,分离;
抽象(化);引出;袭夺(作用)
effective ~ s 有效降雨损失量(总雨量
与净雨量之差)

stream ~ 河流合流作用,河流袭夺,夺
流

~ of water 排水,抽取(地下)水

abstractor [ə'bstræk'tə] 引水户;摘录者

absurdity [ə'b'sə:diti] 不合理,荒谬;谬论

abundance [ə'bändəns] 丰富,充裕;丰

度;大星

year with ~ of water 丰水年,多水年

~ of water 丰水

abut [ə'bʌt] v. 支撑;邻接,连接 n. 柱脚,
支点,接合点,对头接合;端

abutment [ə'bʌtmənt] 坡座,拱座,桥台,
岸墩,边墩

arch ~ 拱座,拱台

artificial ~ 人造支座

box ~ 箱形桥台,箱形拱座

breast ~ 胸式桥台,无斜翼桥台;无斜
翼岸墩

bridge ~ 桥台,边墩

buried ~ 埋入式桥台,埋入式岸墩

cellular ~ 格形边墩,空心边墩,格形
桥台

dam ~ 坡座,坝头岸坡

dead ~ 隐蔽式桥台

driving pile ~ 打桩台

elastic ~ 弹性拱座;弹性桥台

gravity ~ 重力式岸墩,重力式拱座

land ~ 岸墩

pedestal ~ 墩座

pier ~ 岸墩,桥墩

splayed ~ 八字形桥台,翼形拱座

stepped ~ 阶形拱座,阶形桥台

straight ~ 直线坝座;无翼桥台

wing ~ 翼式桥台,翼墩,翼墙,翼座

~ of weir 堤的岸墩

abuttal [ə'bʌtl] 邻接;桥台,承座,支柱;

(复)地界,境界

abutting [ə'bʌtɪŋ] a.毗连的,邻接的,对
接的

abyss [ə'bɪs] 深海,深渊

A / C account 帐单,(往来)帐户

Ac actinium 钍

AC alternating current 交流(电)

AC analog(ue) computer 模拟(电子)
计算机

AC automatic(al) computer 自动计
算机

a / c = A / C

acacia [ə'keiʃə] 金合欢,刺槐,阿拉伯树
胶

academician [ə.kædə'miʃən] 科学院院
士

academy [ə'kædəmī] 科学院,研究院;学
会,协会;中等学校,专科院校

~ of sciences 科学院

acantha [ə'kænθə] 荆,棘突

acc. accepted 已承兑的,已认付的,已
接受的

ACC adaptive control of constraint
约束式自适应控制

accelerant [ək'selərənt] 速凝剂,促凝
剂;催化剂

accelerate [æk'seləreit] v. 加速,促进

acceleration [æk.selə'reiʃən] 加速度;加
速

absolute ~ 绝对加速度

angular ~ 角加速度

centrifugal ~ 离心加速度

centripetal ~ 向心加速度

Coriolis ~ 科里奥利加速度,复合向心
加速度

earthquake ~ 地震加速度

effective ~ 有效加速度

instantaneous ~ 瞬时加速度

linear ~ 线性加速度

mean ~ 平均加速度

oscillating ~ 振动加速度

peak ~ 峰值加速度,加速度峰值

radial ~ 径向加速度

strain ~ 应变加速度

tangential ~ 切向加速度

zero period ~ 零周期加速度

~ of gravity 重力加速度(g)

accelerator [æk'seləreɪtə] 加速器;促凝

剂;催化剂;滤速剂	~ at sacrifice 亏本(接受)定货,让利 (接受)定货
concrete ~ 混凝土凝聚剂	access [æk'ses] 通道,进路,人口;〈数〉取 数;存取
electron ~ 电子加速器	drive-through ~ 通车便道
ionic ~ 离子加速器	immediate ~ 立即存取
linear ~ 线性加速器	indexed ~ 变址存取
setting ~ 促凝剂	random ~ 随机存取
accelerogram [æk'selərə'græm] 加速度 图,加速度记录	runner removal ~ 转轮检修道
artificially (generated) ~ 人工(生 成)加速度图	scroll case ~ 蜗壳进人孔
digitized ~ 数字化加速度图	shovel ~ 挖土机工作半径
synthetic ~ 合成加速度图,人造加速 度图	spiral case ~ 蜗壳进人孔
uncorrected ~ 未校正的加速度记录	~ to court (向法院)申诉权利
accelerograph [æk'selərə'gra:f] (自动) 加速度记录仪,自记加速度计	~ to sea 出入海洋,通过海洋;出海权
digital cassette ~ 数字化盒式磁带加 速度仪	accessibility [æk'sesi'biliti] 可达性,可 接近性
photographic(al) recording ~ 照相 记录加速度仪	controlled ~ 受控存取性
strong motion ~ 强震加速度仪	accessible [æk'sesəbl] a. 可通过的,可达 到的;可理解的;易受影响的
accelerometer [æk'selə'rɔmitə] 加速度 计	accessory [æk'sesɔri] a. 辅助的 n. (复) 辅助设备,附件
closed loop servo ~ 闭路伺服加速度 计	blasting ~ 爆破用具
force-balanced ~ 力平衡式加速度计	charging ~ 装药用具
hydrostatic(al) ~ 流体静力加速度仪	dam ~ies 坝体附属结构物
piezoelectric ~ (压电)晶体加速度计	plant ~ies 电厂附属设备
strain ~ 应变式加速度计	accident [æk'sidənt] (意外)事故,失事; 偶然性,意外;〈地〉褶皱,突变
accelo-filter [æk'sela'filtə] 加速过滤器	blasting ~ 爆破事故
accentuation [æk'sentju'eisən] 加重,强 调,增强	geomorphic ~ 地貌突变
accentuator [æk'sentjueitə] 选频放大 器,频率校正电路;(音频)加重电路,加 重器	acclimation = acclimatization
acceptance [æk'septəns] 接收,验收;认 可,承认,肯定	acclimatization [ə.klaɪmətai'zeiʃən] 风 土驯化,驯化作用,环境适应,气候适应
final ~ 竣工验收,最终验收	acclivity [ə'kliviti] 斜坡,(向)上(倾)斜
qualified ~ 条件承兑,限制承付	acclivous [ə'klaivəs] a. 慢坡的,倾斜的, 向上斜的
unit water ~ 单位吸水量	accommodation [ə.komə'deisən] 容纳; 设备;供应;调节;适应;贷款
~ for honour 〔凭〕信誉承兑	adjacent ~ 相邻设备;附近建筑物
~ of grout 吸浆量,吃浆量	day-to-day ~ 日常贷款;暂时融通资 金
~ of materials 材料(的)验收	docking ~ 入坞设施,码头设施
~ of the bid 中标,得标	harbo(u)r ~ 海港设备
~ of works 工程验收	landing ~ 登陆设施,降落设施
~ on security 担保承兑	port ~ 港口设备
accepted [æk'septid] a. 已承兑的,已认 付的,已接受的 (acc.)	site ~ 现场设施,工地生活设施
accepting [æk'septɪŋ] 接受,答应	accordance [ə'kɔ:dəns] 一致,协调,匹 配,适应
	~ of heights 等高,高度一致
	account [ə'kaunt] v. 认为;说明(原因),

解决;算帐;占(数量上的) *n.* 计算;帐单;
估计,考虑;利益,价值;帐,帐目(A/C
或 acct.)
bankchecking ~ 银行支票户头
blocked ~ [已]冻结帐户
financial ~ 财务帐目;财务帐户
frozen ~ 冻结帐户
general final ~s 总决算
square ~ 结帐
~ in arrear 余额结算
~ in dispute 有争议的帐目
~ of advances 预付帐户,预支帐户
~ of bankruptcy 破产帐
~ of business 损益表,收支计算书
~ of disbursement 支出帐,费用帐
~ settled 决算,付讫
~ to give 支出帐目
~ to receive 收入帐目
accountant [ə'kauntənt] 计算装置;会计
(员),出纳(员)
approved ~ 有证会计师
certified ~ 公证会计师,执照会计师
accounting [ə'kauntɪŋ] 会计;会计学;计
算,核算;列帐;报表
basin ~ 流域水量平衡,流域水账
configuration status ~ 配置状态报告
(表)
cost ~ 成本会计,成本核算
accouplement [ə'kʌplmənt] 四合,配合,
耦合;连接
accretion [ə'kri:ʃən] <气>撞冻(增长),
积冰;增长作用;增大;淤积物,淤积,自
然堆积;增值,产生
beach ~ 海滩淤积,海滩冲积,海滩淤
长
bed ~ 河床淤高
channel ~ 渠道淤积,航道淤积
channel-flow ~ 渠道流量(逐渐)增
长(渗流引起的)
land ~ 土地围垦
sand ~ 沙砾地;淤沙地
~ of bottom 河底淤高
~ of levels 淤高
acct. account 帐单,(往来)帐户
accumulate [ə'kjュー:mjəleɪt] *v.* 累积,聚
积,堆积,存储
accumulation [ə'kjュー:mjə'leɪʃən] 累积,
聚集;堆积(物);蓄能,蓄压
aeolian ~ 风(成堆)积

alkali ~ 碱性累积
annual ~ of earthquake 年地震积累
数
annual ~ of sediment 泥沙年淤积量
gross annual ~ 年总堆积(量)(冰川
的)
ice ~ 积冰
net ~ 净积累,积累净值
net annual ~ 年净堆积(量)(冰川的)
silt ~ 泥沙淤积
specific(al) ~ 累积率
surface ~ of salt 地表积盐,盐分表聚
talus ~ 坡下碎屑堆积
water ~ 积水,蓄水
~ of heat 蓄热(作用)
~ of sediment 泥沙淤积(量)
~ of snow 积雪,雪盖(的)形成
~ of temperature 积温
accumulator [ə'kjュー:mjəleɪtə] 蓄电池;
(液压)蓄能器;累加器;贮存器;蓄水池
acid ~ 酸性蓄电池
bypass ~ 浮充蓄电池,副电池
electrostatic ~ 静电存储器
hydraulic(al) ~ 液压蓄能器;蓄水池
lead ~ 铅蓄电池
accuracy [ækjʊrəsi] 准确(度),精确
(性)
calculation ~ 计算精度
calibration ~ 校准精度,率定精度
dynamic(al) ~ 动态精度
graphic(al) ~ 图解精度
horizontal (position) ~ 平面位置精
度
numeric(al) ~ 数值精度
repetition ~ 重复精度
required ~ 要求精度
resultant ~ 总精度
round-off ~ 舍入精度
~ of equalization 均衡精度
~ of forecasting 预报精度
~ of measurement 测量精度,量测准
确度,量测精度
~ of observation 观测精度
~ of reading 读数精度
AC-DC alternating current-direct
current 交直流电
ace [eɪs] 微量
acephate ['æsfɪfeɪt] 高灭磷,乙酰甲胺磷,
杀虫灵(一种农药)

acerose [æsɪrəʊs] *a.* 针叶状的
 ACES automatic(al) control evaluation system 自动控制评价系统
 acescent [ə'sesənt] *a.* 微酸的
 acetate ['æsɪtɪt] 醋酸盐, 醋酸脂, 醋酸纤维
 amy ~ 醋酸乙酯(香蕉油)
 copper ~ 醋酸铜
 polyvinyl ~ 聚醋酸乙烯酯
 vinyl ~ 醋酸乙烯酯
 Acethion ['eisθjɒn] 家蝇磷(一种杀虫剂)
 acetone ['æsɪtən] 丙酮
 acetylene ['æ'setilɪn] 乙炔
 aciculignosa ['æsɪkju:lɪgnəʊzə] 针叶林群落, 针叶植被
 aciculisiae ['æsɪkju:lɪsi:və] 针叶林
 acid [æsɪd] *a.* 酸的 *n.* 酸, 酸性
 acetic ~ 醋酸
 amino ~ 氨基酸, 胺酸
 arsenious ~ 亚砷酸
 azotic ~ 硝酸
 battery ~ 蓄电池酸液
 boric ~ 硼酸
 carbolic ~ 石碳酸, (苯)酚
 carbonic ~ 碳酸
 fatty ~ 脂肪酸
 formic ~ 甲酸, 蚁酸
 hydrochloric ~ 盐酸
 lactic ~ 乳酸
 lignosulfonic ~ 木质磺酸
 muriatic ~ 盐酸
 nitric ~ 硝酸
 oxalic ~ 草酸
 silicic ~ 硅酸
 sulphuric ~ 硫酸
 sulphurous ~ 亚硫酸
 tartaric ~ 酒石酸
 volatile ~ 挥发酸
 weak ~ 弱酸
 acidification [æsɪdɪfɪ'keɪʃn] 加酸, 酸化
 acidimeter [æsɪ'dɪmɪtə] 酸比重计, 酸浮秤, 酸度计, pH 计
 acidimetry [æsɪdɪmɪtri] 酸量滴定法, 酸定量
 acidite ['æsɪdaɪt] 酸性岩
 acidity [ə'sidɪti] 酸度; 酸性
 equivalent ~ 当量酸度
 mineral ~ 矿物酸度, 无机酸度
 soil ~ 土壤酸度

acidization [.æsɪdaɪ'zeɪʃn] 酸化作用, 酸化过程
 acidizer ['æsɪdaɪzə] 酸化剂, 酸处理剂
 acidizing ['æsɪdaɪzɪŋ] 酸化, 酸处理
 ~ of well 井的酸化处理(指洗井除垢)
 acidmist ['æsɪd'mɪst] 酸雾
 acidometer = acidimeter
 acid-proof ['æsɪd'pru:f] *a.* 耐酸的
 acid-regenerated ['æsɪdri:dʒenəreɪtɪd] *a.* 酸再生的
 acidulation [əsɪdju'lɪʃn] 酸化(作用)
 acieration [æsɪə'reɪʃn] 渗碳, 渗碳法; 碳化
 acknowledgement [æk'nɔlɪdʒmənt] 承认; 收货回单
 acinal [ei'klainəl] *a.* 无倾斜角的、非倾斜的
 acline [ei'klain] 水平地层(未经折断的); 无倾线, 零等倾线
 acclinic [ə'klɪnik] *a.* 无倾角的, 水平的
 acme ['ækmi] 最高点, 极点, 顶点, 弧点; 极盛期, 顶峰期
 acnode ['æknoʊd] 孤点, 顶点, 极点
 acoumeter [ə'ku:mɪtə] 测听计, 测声器
 acoumetry [ə'ku:mɪtri] 测听(技)术; 声测术
 acoustic [ə'ku:sɪtɪk] *a.* (有)声的; 声学的
 acoustics [ə'kʊstɪks] 声学, 音响学
 atmospheric(al) ~ 大气声学
 meteorologic(al) ~ 气象声学
 wave ~ 波动声学
 acoustoelasticity [ə'ku:stə.elæs'tɪsɪtɪ] 声弹性法
 acoustometer [.ækju:s'tomɪtə] 测音计, 测听器
 acquisition [.ækwɪ'zɪʃn] (无线电)探测; 取得, 获得; 采集
 data ~ 数据采集, 资料收集
 ~ of target 目标搜索, 目标探测
 acre [eɪkə] 英亩(英美制面积单位, 1 acre = 4046.9 m²); (复)耕地, 土地
 acreage [eɪkərɪdʒ] 英亩数, 面积
 agricultural ~ 耕地面积, 耕地英亩数
 acree [ə'kri:] 岩屑锥
 acre-foot ['eɪkəfʊt] 英亩-英尺(体积单位, 1 acre-foot = 1233.5 m³)
 acre-inch ['eɪkəɪntʃ] 英亩-英寸(体积单位, 1 acre-inch = 102.8 m³)
 acronym ['æk्रəʊnɪm] 首字母缩写(词),